



ESCUELA PRIMARIA BARNES BUTTE  
 1875 NE IRONHORSE WAY, PRINEVILLE OR 97754  
 TELÉFONO 541 416-4150 FAX 541 416-4151

Sr. Jim Bates, Director

jim.bates@crookcounty.k12.or.us http://www.crookcounty.k12.or.us

9 de mayo del 2016

**¡Muy Pronto!**  
**Carnaval de la**  
**Escuela**  
**Viernes 20 de mayo**  
**5:00 – 8:00**  
**¡8 Brincolines!**  
**¡Juegos!**  
**¡Subasta Silenciosa!**  
**¡Decoración de**  
**Caritas!**  
**¡Tatuajes! ¡Comida!**

Las pulseras están a la venta  
 Pre-venta a \$5.00 en la escuela,  
 o \$7.00 en el evento.

Las pulseras permiten el acceso  
 ilimitado a los juegos, brincolines y  
 a la mayor parte de las actividades.

Se venderá comida.

Necesitamos su ayuda: regístrese  
 en [barnesbuttepto.org](http://barnesbuttepto.org)  
 o contacte a la oficina.

HORARIO DEL COLOR DEL DÍA	
Martes	Azul
Miércoles	Verde
Jueves	Anaranjado
Viernes	Rojo
Lunes	Azul
Por favor, usa zapatos apropiados en los días de PE	

**Ya es hora de donar**  
**para la Canasta de la**  
**clase de su hijo(a)**  
**para la Subasta**  
**Silenciosa**

Subasta es el viernes 20 de mayo  
 Durante el Carnaval de la Escuela

Los temas para las canastas son:

- |            |  |
|------------|--|
| Keen       | Día de Campo ( <i>Picnic</i> )                 |
| Papineau   | Juegos al Aire Libre                           |
| Sloper     | Barbacoa de Día de Campo ( <i>Picnic BBQ</i> ) |
| Wagner     | Juguetes para el Agua/Alberca/Nadar            |
| Wilson     | Diversión en el Verano                         |
| Deedon     | Bienestar                                      |
| Durham     | Campamento                                     |
| Lysne      | Barbacoa de Patio ( <i>Backyard BBQ</i> )      |
| Smith      | Certificados de Regalo                         |
| Bartolotti | Manualidades/Productos Locales de Prineville   |
| Cross      | Lavado del Coche                               |
| DuMoulin   | Playa  |
| Martucci   | Juegos para Noche Familiar                     |
| Toler      | Jardinería                                     |
| Cristiano  | Deportes de Verano                             |
| Fall       | Barbacoa de Patio                              |
| Johnson    | Mascotas                                       |
| Mattioda   | Diversión en el Verano                         |
| Cochran    | Noche de Películas                             |
| Commins    | Artes & Manualidades                           |
| Fletcher   | Café/Staycation                                |
| Powers     | Al Aire Libre                                  |
| Brooks     | Día de Playa/Diversión en el Agua              |
| Halsey     | Mascotas                                       |
| Kelly      | Diversión en el Verano                         |
| Sumerlin   | Jardinería                                     |



Las familias son bienvenidas a crear una canasta para  
 la subasta o a donar un artículo o servicio.

*¡Apreciamos todas sus donaciones!*

**CORRECCIÓN EN EL CALENDARIO**  
**ÚLTIMO DÍA DE CLASES**  
**PARA TODOS LOS GRADOS**  
**DESDE KÍNDER HASTA 5<sup>TO</sup> ES EL**  
**VIERNES 10 DE JUNIO A LAS 11:30**



De izquierda a derecha: Ward R., Landon L., Lailia M., Kylie P.

### 2<sup>do</sup> Grado Estudia la Jungla

La clase de segundo grado de la Sra. Cross creó terrarios individuales para asistir en el estudio de la jungla. Este proyecto ayuda a los estudiantes que se están convirtiendo en protectores de la jungla a estudiar las capas, el clima y el ciclo del agua en una jungla tropical. Cada estudiante pudo colocar las capas "emergente", "follaje" y "sotobosque" en su jungla individual. La Sra. Cross quiere decir **MUCHAS GRACIAS a Ray's Food Place**, por la donación de 3 plantas tropicales para cada estudiante.

Familias de Barnes Butte,

Estas últimas semanas serán el cierre de un fantástico primer año en la primaria Barnes Butte. Nuestro énfasis estará en las relaciones positivas, lo cual ha sido uno de mis enfoques más importantes este año para todo el personal. Para que ocurra un aprendizaje significativo, debe darse primero una conexión positiva. Estoy muy orgulloso del personal y de los estudiantes. Dondequiera que voy, los niños por lo general se comportan con cortesía y seguridad. Cuando no sucede así, es una oportunidad para enseñarles las expectativas. Lo que espero para la escuela es lo siguiente. Mientras yo sea tu director, trabajaré muy duro para que cada estudiante se sienta seguro y satisfecho con su experiencia desde kínder hasta quinto grado. Aunque es claro que esta tarea no puede realizarse yo solo con mi compromiso. Requiere del esfuerzo y compromiso de todos nosotros en la escuela. Requiere que seamos pacientes y cuidadosos en el estacionamiento al principio del día y a la hora de salir. Requiere que cada miembro del personal aproveche al máximo cada momento y pienso que este mensaje está claro porque veo ejemplos sobre esto todos los días. Apóyenos en este compromiso hablando con su estudiante de una manera positiva para que ponga de su parte en la escuela. Sencillamente, Barnes Butte será un lugar del que nos sentiremos orgullosos si tenemos una idea de lo que queremos para nuestra escuela y nos comprometernos a lograrla todos los días. Espero verlos en las próximas semanas.



Tu Director – Jim Bates

## Eventos en Barnes Butte



- Mart. 10 de mayo Asamblea Jeff Martin
- Juev. 12 de mayo Fin, Fire Feather  
Grados 1,2,3  
Ochoco Creek Park
- Vier. 13 de mayo Caminata IronHorse de  
1<sup>er</sup> Grado 12:15
- Mart. 17 de mayo 1<sup>er</sup> Grado va a Ochoco  
Reservoir 12:00
- Vier. 20 de mayo Culminación de Storyline sobre  
la Jungla de 3<sup>er</sup> Grado 9:00
- Vier. 20 de mayo Carnaval Escolar 5:00- 8:00
- Mart. 24 de mayo Viaje Escolar Wildcat de  
1<sup>er</sup> Grado 11:00 – 2:30
- Juev. 26 de mayo Culminación de Storyline  
sobre la Jungla de 2<sup>do</sup> Grado
- Jueves & viernes 26-27 de mayo Viaje Escolar a Baker City de  
4<sup>to</sup> Grado
- Lun. 30 de mayo No Hay Clases  
Conmemoración a los Caídos
- Mart. 31 de mayo No Hay Clases  
Mejoramiento Continuo
- Mier. 1 de junio 2<sup>do</sup> Grado va al Museo High  
Desert
- Juev. 2 de junio Culminación del Campamento  
de 1<sup>er</sup> Grado 12:00 – 2:45
- Vier. 3 de junio Chimney Rock de 4<sup>to</sup> Grado  
Graduación de CCHS
- Mart. 7 de junio 2<sup>do</sup> Grado Viaje Escolar al Tren  
1:00-2:30
- Miér. 8 de junio Graduación de 5<sup>to</sup> Grado 10:00  
Graduación de Kínder 1:00
- Juev. 9 de junio Día de Actividades Recreativas  
(Field Day)  
AM – Kínder, 1<sup>ro</sup>, 2<sup>do</sup>  
PM – 3<sup>ro</sup>, 4<sup>to</sup>, 5<sup>to</sup>
- Vier. 10 de junio Último Día de Clases  
Salida a las 11:30